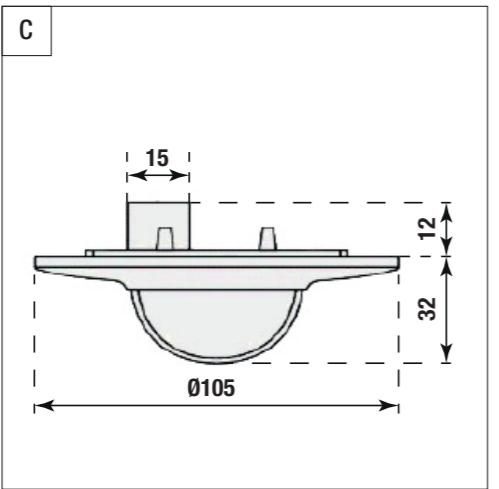


مستشعر الحركة KNX، بارتفاع 2-6م

KNX varlık detektörü, H. 2-6m

KNX jelenlítőzékelő, 2-6 méter magasság



نطاق التشغيل

يتيح نطاق التشغيل بأنه دائري ويعتمد الاتجاهات عند 360°، ويؤمن الرصد المثالي للحركة. ويقتصر على نطاق التشغيل على ارتفاع الرصد وإرتفاع الأتفاق، ويتحقق أقصى قدرة الرصد عند الأتفاق التماهي، بينما تكون منخفضة عند حوالي 50% في حالة الأتفاق المقطري، للمزيد من المراقبة ودرجة الحرارة المحيطة، لذلك قد تختلف درجة الرصد على أساس الظروف المحيطة (متلازمة الأرجحية وغيره).

- تحبس إنفاقاً إضافياً على المتوجه، إنفاقاً إضافياً على المتوجه يعود إلى الغاء الأتفاق التماهي (1) الرصد المثالي (2) درجة الرصد المنخفضة (حوالي 50% أقل من المثالي)

المحيط الداخلي: نطاق رصد متوجه

المحيط الخارجي: نطاق رصد الحركة

الجدول 1

نطاق رصد الحركة	فترق الرصد	التجواد بوحدة*	ارتفاع التركيب [م]
	H		
10	4	2.0	
12	5	2.5	
14	6	3.0	
16	7	3.5	
16	8	4.0	
16	8	5.0	
16	8	6.0	

* قيم قصوى

التغلب على المشاكل

المشكلة: • حساسية المصباح المحددة عالية للغاية
المصباح لا يعمل: • افضل المصباح/الجهاز القبور

المستشعر يقوم بتشغيل المصباح
وطبقاً دون سبب، أو المصباح لا
يطفئ: يمكن أن تسبب جسمها بتحولات مفاجئة

• افضل المصباح المحددة عاليه
أداء دورتها، وتسامح شركه
GEWISS على التغيرات المفاجئة
والإلكترونية وإعادة استخدامها أو
 إعادة دورتها بطاقة صحيحة وسلبية

تحمي المصباح المفتوحة
محاذة على الباب، أو إعادة دورتها لاحقاً من شأنه المساعدة في حماية الباب وأفاده
من جراء الآثار السلبية المحسنة، فضلاً عن تحفيز عملية إعادة استخدام مواد التفاسير أو
 إعادة دورتها.

• افضل المصباح المحددة عاليه
أداء دورتها، وتسامح شركه
GEWISS على التغيرات المفاجئة
والإلكترونية وإعادة استخدامها أو
 إعادة دورتها بطاقة صحيحة وسلبية

• قيم حساسية المصباح المحددة عاليه
الباب: يتطلبها على قيمة أقل، غير برنامج
الضرور

التركيب

قم توصيل مستشعر الحركة كما يلى (انظر الشكل (B)):
• المكبس الأحمر (+) يجب توصيله بالطرف الأحمر (9)
• المكبس الأسود (-) يجب توصيله بالطرف الرمادي (8)

البرمجة

يجب تعيين الجهاز من خلال برنامج ETS.
تم توضيح المعلومات التقنية حول برامرات التهيئة والقيم الخاصة بها في الدليل
الفنى (www.gewiss.com).

المواصفات الفنية

الاتصال KNX BUS

KNX TP1 كابل التيار

مصدر التيار عبر وصلة KNX BUS، 24 فلتار متر

30 - 21 فلتار متر

استهلاك التيار توصيل BUS 0.4 واط

4 PIR مستشعرات

5 يمكن ضبطها عبر ETS (10 متاحة)

6 قialis الكثافة الضوئية

7 معيار التحويل

8 تطبيق التشغيل

تصنيع 360°، مع التركيب في السقف

(انظر الشكل A والجدول 1)

• قطر الرصد 6 التجواد

• قطر 14 التجواد

• قطر 8 التجواد

• قطر 16 م المركبة

• قصوى قيمة

ارتفاع التثبيت الموصى به 6 م

التنشيط السقف

GWA9545-GWA9543 الملحقات المتاحة

درجة الحرارة IP20، بالداخل، الفئة II

• 20° حتى 40° م

تطابق درجة الحرارة

• الأداء (انظر الشكل D)

• المواصفة المرجعية

• مواصفة الجهد المתחف وفقاً للمواصفة

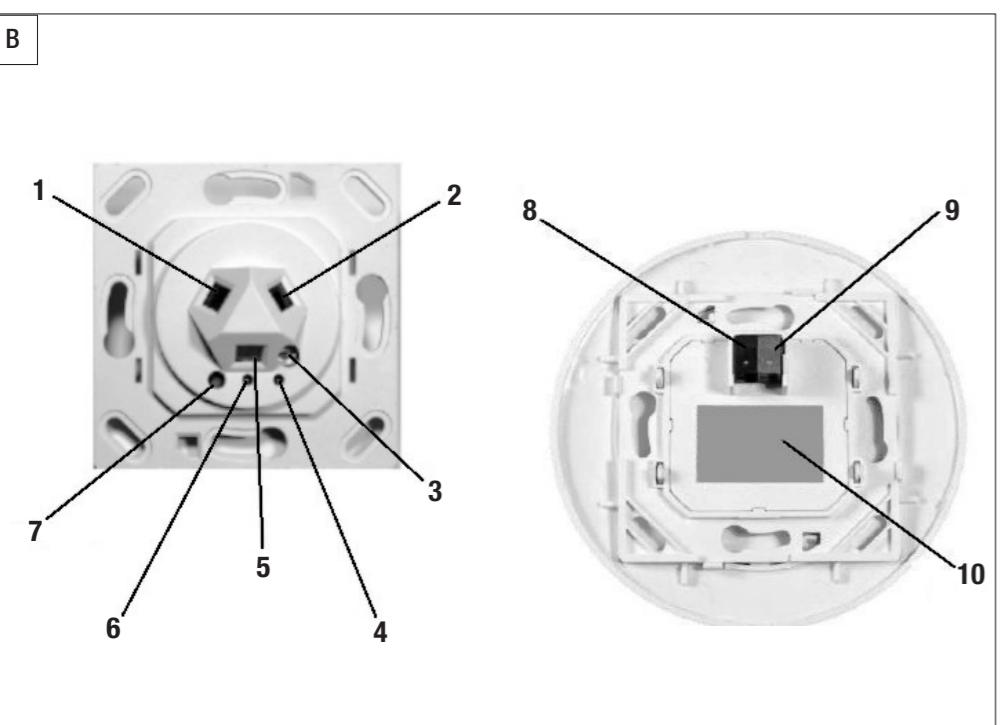
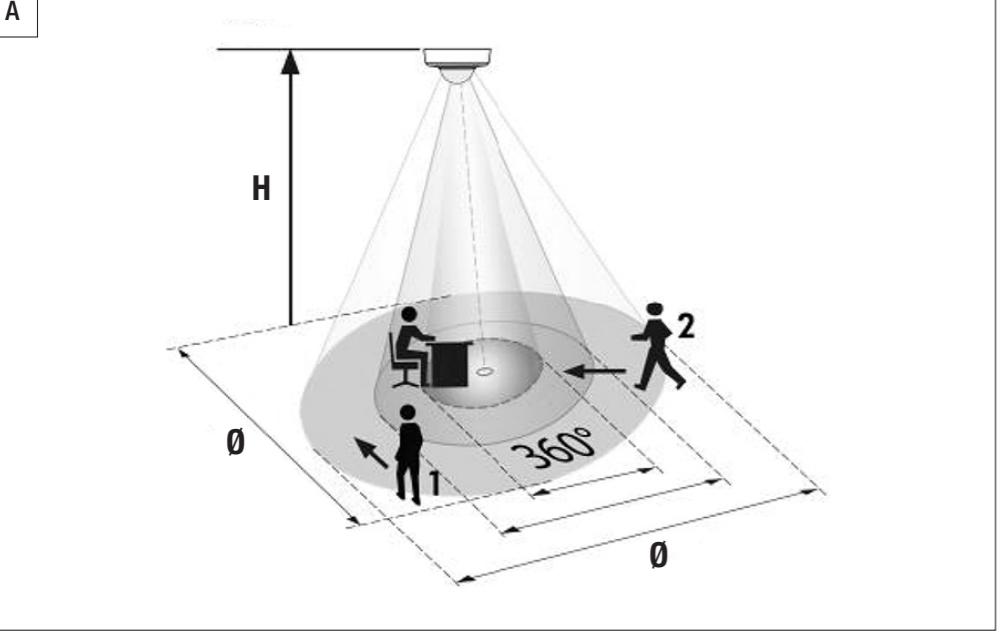
الأوروبية 2014/35/EU

• مواصفة التوافق الكهرومغناطيسي وفقاً للمواصفة

الأوروبية 2014/30/EU

• EN 50491

الاعتمادات



العربية

يتيح نطاق التشغيل بأنه دائري ويعتمد الاتجاهات عند 360°، ويؤمن الرصد المثالي للحركة،
ويقتصر على نطاق التشغيل على ارتفاع الرصد وإرتفاع الأتفاق، ويتحقق أقصى قدرة الرصد عند

الاتفاق التماهي، بينما تكون منخفضة عند حوالي 50% في حالة الأتفاق المقطري، للمزيد من
المراقبة ودرجة الحرارة المحيطة، لذلك قد تختلف درجة الرصد على أساس الظروف المحيطة (متلازمة
التجفف الأرضية وغيرها).

- تحبس إنفاقاً إضافياً على المتوجه، إنفاقاً إضافياً على المتوجه يعود إلى الغاء
الاتفاق التماهي (1) الرصد المثالي (2) درجة الرصد المنخفضة (حوالي 50% أقل من المثالي)

• يتيح نطاق رصد متوجه

• قيم رصد الحركة

الجدول 1

GEWISS S.p.a. Via A. Volta, 1 - 24069 Cenate Sotto (BG) - Italya

+39 035 946 111 - qualitymarks@gewiss.com

GEWISS

DİKKAT: cihaz yalnızca kalifiye personel tarafından, KNX montajları için geçerli yönetmeliklerle ve yönerelerde uygun olarak monte edilmelidir.

DİKKAT: Kullanılan VERIYOLU sinyal kablolari ve elektriksel sureklilik iletkeni, akım taşıyan hiçbir elemana veya topaklama iletkine kesinlikle temsiz etmelidir!

DİKKAT: cihazı monte etmeden ya da üzerinde herhangi bir işlem yapmadan önce şebekе gerilimini kesin.

Ekipmanı veya teknik bilgiyle birlikte satılan çop kovası simbolu var ise, bu simbol türünün çalışma süresi bitmeden diğer genel atıklar arasında dahil edilmesi gerekiyor. Kullanıcı eskiyen ürünü bir atık ayrıştırma merkezine götürmeli ya da yeni bir ürün alıcısına iade etmelidir. Boyutları 25 cm'den küçük olan ve bertarafına hazır ürünler, herhangi bir satın alma zorunluluğu olmasızın, devre aramaları yapmadan önce şebekе gerilimini kesin.

CHORUSMART®: 2014/35/EU ve 2014/30/EU standartlarına uygun olarak üretilmiştir.

CHORUSMART®:

MAGYAR

- A készülék biztonságát csak a használati és biztonsági utasítások betartása biztosítja; ezért mindenkorban órizze meg. Győződjön meg arról, hogy ezeket az utasításokat megkaphja a termék végfelhasználója, illetve az, aki felszereli a terméket.
- Ezt a terméket csak arra szabad használni, amire kifejezetten tervezték. minden más használat veszélyes és/vagy helytelen. Kétség esetén lépjen kapcsolatba a GEWISS műszaki ügyfélcsolgálatával.
- A terméket nem szabad módosítani. minden módosítás semmisítést teszi a garanciat, és veszélyessé válnak a termék.
- A gyártó nem felel a vásárolt termék megváltottatásáról, hibás vagy helytelen használatából eredő esetleges károkért.
- Az alkalmazandó uniós irányelvök és rendeletek céljainak megfelelően feltüntetett kapcsolattartó pont:

GEWISS GEWISS S.p.a. Via A. Volta, 1 - 24069 Cenate Sotto (BG) - Italy
Tel.: +39 035 946 111 - qualitymarks@gewiss.com



FIGYELEM: az eszköz telepítését kizártanak szakképzett személy végezheti, a KNX telepítésre vonatkozó hatályos jogszabályok és irányelvök betartása mellett.



FIGYELEM: a nem használt bus jelkabelek az elektronos vezetők nem érintkezhetnek a feszültség alatt lévő elemekkel vagy a földvezetékkel.



FIGYELEM: áramtalanítson, mielőtt beszereli, vagy bármilyen egyéb műveletet kezd a készülékekkel.



Ha fel van tüntetve a berendezésben vagy a csomagoláson, az áthúzott hulladékgyűjtő azt jelzi, hogy a termék elkölnötte a gyűjtőnél az élettartama végén. Mikor már nem használják, a felhasználó feladata, hogy a terméket eljuttassa a megfelelő, szellemi hulladékgyűjtőbe, vagy visszaadja a viszonterelőnek, amikor egy új terméket megvásárol. A legalább 400 m² értékesítési területen viszonterelőknél ingyen leadhatók, vasárlási kötelezettség nélkül, a 25 cm-nél kisebb méretű ártalmatlanítandó termékek. Az üzemben kívül helyezett berendezések megfelelő eltávolítása újrahasznosításhoz, kezeléshez és környezetbarát eltávolításhoz hozzájárul a környezetre és az egészségre gyakorolt negatív hatások csökkenéséhez, és elősegít a berendezés anyagainak újrafelhasználását és/vagy újrahasznosítását. A GEWISS aktívan részt vesz azokban a műveletekben, melyek az elektronikus és elektronikus berendezések helyes begyűjtését, újrahasznosítását és hasznosítását segítik.

A CSOMAG TARTALMA

- 1 db 360°-os jelenlétézkelő 2-től 6 méter magasságig
- 1 db sorkapocs
- 1 db telepítési kézikönyv

HELYES HASZNÁLAT

A GWA9531A jelenlétézkelő csak beltéri mennyezeti felszerelésre terveztek. A KNX-kapcsolat létrehozását követően az érzékelők körülbelül 1 percig tart, amíg stabil működési állapotba kerül.

RÖVIDEN

A 2-től 6 méteres magassáig működő KNX jelenlétézkelő három PIR érzékelővel lehetővé teszi, hogy a KNX-buszon keresztül aktiválási parancsot küldjenek az aktuátor készülékeknek az érzékelő mozdások és esetleg mért fényerők a függvényében. A megfigyelt területet közelítő személyről a csatlakoztatott fényerőre gyakorolt negatív hatások csökkenéséhez, és elősegít a berendezés anyagainak újrafelhasználását és/vagy újrahasznosítását. A GEWISS aktívan részt vesz azokban a műveletekben, melyek az elektronikus és elektronikus berendezések helyes begyűjtését, újrahasznosítását és hasznosítását segítik.

A készülék az alábbiakkal van felszerelve (**B** ábra):

1. PIR érzékelő
2. PIR érzékelő
3. LLX érzékelő
4. Piros programozó LED, amely a programozó gomb megnyomásakor villog
5. PIR érzékelő
6. Érzékelést jelző zöld LED
7. Programozási nyomógomb
8. KNX bus vezetékehez csatlakozó kapocs (Negatív)
9. KNX bus vezetékehez csatlakozó kapocs (Pozitív)
10. Azonosító címke

FUNKCIÓK

A készülék a következő funkciókat tárja el:

- 1 Világítás csatorna ON/OFF kapcsolási parancsok, előre meghatározott fényerőszabályozó vagy mozgásérzékeléshez kapcsolódó forgatókönyv-választás parancsok különösére
- 1 Fényerősség csatorna ON/OFF kapcsolási parancs küldésére, amely hiszterízis beállítással fényerősségi kúszóbértek töllespésein érzékeléséhez kapcsolódik
- Standby funkció: ha a Világítás csatornán abszolút fényerőszabályozásra van beállítva, akkor a standby érték [%] és a standby időtartam [perch] segítségével lehet programozni egy vészszélyezeti standby fényt.
- 1 HVAC csatorna a fűtés, szellőzés és légkondicionálás vezérléséhez, jelenlétézkeléssel összekapcsolva.
- 1 fényerő kimenet luxban (2 byte)
- 2 csatorna a világítási funkcióhoz, amelyek állandó fényerő szabályozást végezhetnek. A 2. csatorna színkronban vagy az 1. csatornához képest -50% és +50% közötti offsettel működhet
- 3 passzív infravörös érzékelő, 360°-os érzékelési területtel, külön-külön vagy párból is aktiválhatók (a pozícionálást lásd a **B** ábrán)

HATÓSUGÁR

Hatósugara körbe, minden irányba 360°-ba terjed ki, optimális mozgásérzékelést tesz lehetővé. A hatósugár mértéke a szerelési magasságtól és a készüléki szögötől is függ. Az észlelési képesség akkor a legmagasabb, ha érintő irányból közelítik meg, sugaránnyal megközelítés esetén körülbelül 50 százalékkal csökken. További részletekért lásd az **A** ábrát és az alábbi magyarázatot. Mivel a készülék a hőforrás és a környezeti hőmérséklet közötti hőmérsékletkülönbséget érzékeli, az érzékelési képesség a környezeti körülmenetekre függően változhat (pl. padlófűtés stb.).

A ábra: MAGYARÁZAT

Érintőirányú közelítés (1): optimális érzékelés
Sugaránnyal megközelítés (2): csökkenett érzékelési képesség (kb. 50 százalékkal alacsonyabb, mint az optimális)
Belső kerület: jelenlétézkelő terület
Külső kerület: mozgásérzékelő terület
1. táblázat

Szerelési magasság [m] H	Jelenlétézkelési terület Ø [m]*	Mozgásérzékelési terület Ø [m]*
2.0	4	10
2.5	5	12
3.0	6	14
3.5	7	16
4.0	8	16
5.0	8	16
6.0	8	16

* Maximális értékek

PROBLÉMAMEGOLDÁS

Probléma

Ellenorzések és megoldások

A lámpa nem világít:

- A szürkület értéke túl magas értékre van beállítva
- Ellenorízze a világítást/bérendezések/biztosítékokat

Az érzékelők ok nélkül kapcsolja be és ki a fényt, vagy a fény soha nem alszik ki:

- Ellenorízze az érzékelési területet a téves kapcsolás lehetséges okai miatt: állatok, fűtés stb. Ezek minden hibás kapcsolást okozhatnak
- Ellenorízze a lámpák távolságát (Hővízzavérődés vagy közvetlen fény hatása)
- Az érzékelő túl érzékeny, lecsökken az érzékelési sugar érzékenysége (1...10) ETS-en keresztül

A fény nappali órában világít:

- A kiválasztott szürkületi érték túl magas.
- Állítsa alacsonyabb értékre az ETS (fény menü) segítségével

ÖSSZESZERELES

Csatlakoztassa a jelenlétézkelőt az alábbiak szerint (lásd a **B** ábrát):

- A piros (+) vezetéket a kapocs piros csatlakozójához (9) kell csatlakoztatni
- A fekete (+) vezetéket a kapocs szürke csatlakozójához (8) kell csatlakoztatni

PROGRAMOZÁS

Az eszközt ETS szoftverrel kell konfigurálni.

A konfigurációs paramétereiről és azok értékeiről részletesebb információkat talál a Műszaki kézikönyvben (www.gewiss.com).

MŰSZAKI ADATOK

Kommunikáció	KNX busz
BUS kábel	KNX TP1
Áramellátás	KNX bus segítségével, 24 Vdc SELV
BUS áramfelvétel	0,4 W
PIR érzékelők	3 PIR érzékelő
Érzékenység	ETS-en keresztül állítható (10 választható érték)
Fényerő mérése	Fényerő-érzékelő lineáris kimenettel
Lux	Leolvasható érték (5 - 2000 Lux, 2 Byte)
Kapcsolási kritérium	Mozgás és fényerő
Hasatosugár (lásd A ábra és 1. táblázat)	Kör alakú 360°-os, mennyezetre rögzíthető 0-6m a jelenlétéhez * 014m a mozgáshoz * (Magasság 3m) 0-8m a jelenlétéhez * 016m a mozgáshoz * (Magasság 6m) * maximális érték
Ajánlott rögzítési magasság	2m - 6m
Rögzítés	Mennyezet
Rendelkezésre álló tartozékok	GWA9543, GWA9545
Védeeltségi fokozat	IP 20, beltéri, II. osztály
Hőmérséklet-tartomány	-20°C ÷ +40 °C
Méretek (lásd a D. ábrát)	Ø105 x 44 mm
Jogsabályi hivatkozások	A kisfeszültségű berendezésekre vonatkozó 2014/35/EU irányelv Az elektromágneses összeférhetőségről szóló 2014/30/EU irányelv EN 50491
Tanúsítványok	KNX

A készülék a következő funkciókat tárja el:

- 1 Világítás csatorna ON/OFF kapcsolási parancsok, előre meghatározott fényerőszabályozó vagy mozgásérzékeléshez kapcsolódó forgatókönyv-választás parancsok különösére
- 1 Fényerősség csatorna ON/OFF kapcsolási parancs küldésére, amely hiszterízis beállítással fényerősségi kúszóbértek töllespésein érzékeléséhez kapcsolódik
- Standby funkció: ha a Világítás csatornán abszolút fényerőszabályozásra van beállítva, akkor a standby érték [%] és a standby időtartam [perch] segítségével lehet programozni egy vészszélyezeti standby fényt.
- 1 HVAC csatorna a fűtés, szellőzés és légkondicionálás vezérléséhez, jelenlétézkeléssel összekapcsolva.
- 1 fényerő kimenet luxban (2 byte)
- 2 csatorna a világítási funkcióhoz, amelyek állandó fényerő szabályozást végezhetnek. A 2. csatorna színkronban vagy az 1. csatornához képest -50% és +50% közötti offsettel működhet
- 3 passzív infravörös érzékelő, 360°-os érzékelési területtel, külön-külön vagy párból is aktiválhatók (a pozícionálást lásd a **B** ábrán)

Punto di contatto indicato in adempimento ai fini delle direttive e regolamenti UE applicabili:

Contact details according to the relevant European Directives and Regulations:

GEWISS S.p.A. Via A.Volta, 1 IT-24069 Cenate Sotto (BG) Italy tel: +39 035 946 111 E-mail: qualitymarks@gewiss.com

According to applicable UK regulations, the company responsible for placing the goods in UK market is:
GEWISS UK LTD - Unity House, Compass Point Business Park, 9 Stocks Bridge Way, ST IVES
Cambridgeshire, PE27 5JL, United Kingdom tel: +44 1954 712757 E-mail: gewiss-uk@gewiss.com

